



- ADRESSES**
- 191 MANHATTAN : 191 BD DE LA VALBARELLE 13011 -
 - LES 9 SALOPARDS : 2 RUE CRUDERE 13006 -
 - ATELIERS JEANNE BARRET : 5 BOULEVARD DE SEVIGNÉ 13015 -
 - CASA CONSOLAT : 1 RUE CONSOLAT 13001 -
 - LA DAR, CENTRE SOCIAL AUTOGÉRÉ : 127 RUE D'AUBAGNE 13006 -
 - DATA : 44 RUE DES BONS ENFANTS 13006 -
 - L'EMBOBINEUSE : 11 BVD BOUES 13003 -
 - EXTRÊME JONGLERIE : 29 RUE FERRARI 13005 -
 - L'INTERMÉDIAIRE : 63 PLACE JEAN JAURÈS 13006 -
 - LEDA ATOMICA MUSIQUE : 63 RUE ST PIERRE 13005 -
 - LOLLIPOP : 2 BVD THÉODORE THURNER 13006 -
 - LA MAISON HANTÉE : 10 RUE VIAN 13006 -
 - MÊME PAS MAL : 4 RUE DES TROIS ROIS 13006 -
 - LA MERVEILLEUSE : 18 PL NOTRE-DAME-DU-MONT 13006 -
 - MESURE CLUB : 10 IMPASSE MONTEVIDEO 13006 -
 - LE MOLOTOV : 3 PLACE PAUL CEZANNE 13006 -
 - LE MOUNGUY : 10 RUE CONSOLAT 13001 -
 - LE NON-LIEU : 87 RUE DE LA PALUD 13006 -
 - OSTAOU DAU PAIS MARSEILHES : 18 RUE DE L'OLIVIER 13005 -
 - LE 06 : 16 RUE CRUDERE 13006 -
 - LA SALLE GUEULE : 8 RUE D'ITALIE 13006 -
 - SING OR DIE KARAOKE : 56 RUE LÉON BOURGEOIS 13001 -
 - STUDIO DE L'ARC : 9 RUE DE L'ARC 13001 -
 - ZOUMAI : 7 COURS GOUFFÉ 13006 -
- FB & INSTA : VORTEXFROMMARS
 VORTEXFROMMARS@GMAIL.COM
 WWW.VORTEXFROMMARS.ORG

MARDI 17

VIDEODROME 2
 Carte blanche à Pascal Gobin
 (musique électroacoustique)
 20h30 - prix libre

L'INTERMÉDIAIRE
 La jam jazz qui dérape
 (jam + concert swing)
 20h30 - entrée libre

MERCREDI 18

LA SALLE GUEULE
 Soirée de sortie papercore #12
 Édimbourg of the seven seas
 (Indie)
 + glox olia (noise ambient)
 + Giz Medium (folk)
 21h00 - 5€ si tu peux

L'INTERMÉDIAIRE
 Marius Atherton (synth ballad
 baroque) + Tutu is late (pop)
 + Suicide blonde (pop/folk)
 20h30 - 5€

SING OR DIE
 Drag Race Frange
 (drag show parodique)
 20h00 - 5/7/9€

JEUDI 19

LA MAISON HANTÉE
 Insomniacs (rock)
 20h00 - prix libre

EMBOBINEUSE
 Userband (garage / lofi)
 + DEVENIR96 (ethereal)
 + Sami Maison (guitare xp)
 + Morearin (dj)
 21h00 - 8€

L'INTERMÉDIAIRE
 Louis Grimandi (nu jazz pop)
 + Pollux (pop folk)
 20h30 - 5€

LE NON-LIEU
 Cie La Teneur & Francesca Zi-
 viani
 (labo danse)
 20h30 - 10€

LES 9 SALOPARDS
 Dj Francky Lanight (pépites)
 21h00 - prix libre si tu veux

STUDIO DE L'ARC
 Jam jazz
 19h00 - prix libre

LA MERVEILLEUSE
 Heat Collectif
 (dj set from Afro to Techno)
 22h30 - prix libre

SING OR DIE
 Karaoke
 20h30 - 3/5€

VENDREDI 20

LOLLIPOP
 Anniversaire 18 ans
 19h00 - entrée libre

L'INTERMÉDIAIRE
 Sable Sorcière (cold post punk)
 + Catchy Peril (nudear post
 punk)
 + Moravie (djset dansant)
 + stand Coeur Sur toi
 20h30 - 5/7€

LE MOLOTOV
 La Singular Tropique (cumbia)
 + Medusa (cumbia)
 20h30 - 5/10€

LA MAISON HANTÉE
 Silver Balls (rock)
 20h - prix libre

ZOUMAI
 Jam session jazz
 20h - entrée libre

LA MERVEILLEUSE
 Ø Day (Marseille UNDRGRND
 - dj set techno queer)
 22h30 - prix libre

LE MOUNGUY
 Drunken Soul & John-A-Marr
 (dj Funk/Groove/Disco)
 21h - entrée libre

CASA CONSOLAT
 Conte de Noël pour les enfants
 17h - 5/10€

LES 9 SALOPARDS
 TeSs'N'DeLi-K (afrohouse, bai-
 le funk)
 21h - 5€ si tu peux

STUDIO DE L'ARC
 Dj set house / bodegacore
 19h - prix libre

SING OR DIE
 Karaoke
 20h30 - 3/5€



SAMEDI 21

L'INTERMÉDIAIRE
 Concert de soutien au Vortex
 Silver Gallery (doom/sludge)
 + Cranky Sphynx (garage)
 + Chaton noir (street punk)
 20h30 - 5€ ou plus si tu peux

**LA DAR, CENTRE SOCIAL
 AUTOGÉRÉ**
 Soirée de soutien à la Dar
 Concert de Mad Marx & cie
 (punk rock)
 21h - prix libre

LES 9 SALOPARDS
 Le Noël des salopards
 Mumuse (electro cold speed)
 + Dj Francky la Night
 + des surprises & des kdos
 20h - 5€ si tu peux

LA SALLE GUEULE
 Age Otori (Rock alt.)
 + Darko's Aufhebung (shoe-
 gaze)
 21h - 5€ si tu peux

DATA
 Clovis Carbone + IRS
 (Palindrome dark solstice music)
 19h - 3/9€

MESURE CLUB
 Luzerna Records Session
 Nickspilgrimage (Expo)
 + Saturn Vortex (Electric Bass
 Performance) + Telephone Kale
 + Nømad Soul (Dj Set)
 18h/23h - prix libre

EXTRÊME JONGLERIE
 Noël à XTRM (scène ouverte)
 19h30 - chapeau

LA MERVEILLEUSE
 Strauss (afro house deep
 house)
 22h30 - prix libre

BAR DE LA PLAINE

Luc Sky & Selecter The Punisher
 (dj set groove)
 21h - entrée libre

SING OR DIE
 Karaoke
 20h30 - 3/5€

DIMANCHE 22

BAR DE LA PLAINE
 Charaoké
 Soutien aux chats des rues
 16h/20h - prix libre

JEUDI 26

STUDIO DE L'ARC
 Jam jazz
 19h00 - prix libre

VENDREDI 27

LA MERVEILLEUSE
 Dj Yara
 (dj set baile kuduro afrobeat...)
 22h30 - prix libre

LES 9 SALOPARDS
 Edmond Truand (techno)
 20h - 5€ prix libre



SAMEDI 28

LE MOLOTOV
 X-Mas punk party
 Rakel Traxx (glam rock)
 + BlackBeer (heavy metal)
 + Rats Don't Sink (hardcore
 punk)
 + Odd Beast (stoner)
 20h - 7€

LE MOUNGUY
 JB Aminos
 (jazz, oriental & musique du
 monde)
 21h - entrée libre

LA MERVEILLEUSE
 Moesha13 (set hybride rap rnb
 afro techno gabber)
 22h30 - prix libre

SING OR DIE
 Karaoke
 20h30 - 3/5€

MARDI 31

LE MOLOTOV
 Jour de l'an
 21h - prix libre

SING OR DIE
 Karaoke!
 + Boom 80's (à partir de 4h)
 Tenue incorrecte recommandé!
 22h->6h66 - 6€

L'INTERMÉDIAIRE
 Contre soirée du réveillon
 (dj set rock, reggae old school)
 20h30 - 5€

STUDIO DE L'ARC
 Maxi Oaï
 Dj set X Jam Session X Open
 Mic
 (Latincore / Punk / Techno
 House...)
 19h - prix libre

MERCREDI 1ER JAN.

L'INTERMÉDIAIRE
 La Faiblesse (post-metal)
 + Feints (punk hardcore)
 21h - 5€ si tu peux!

EDITO

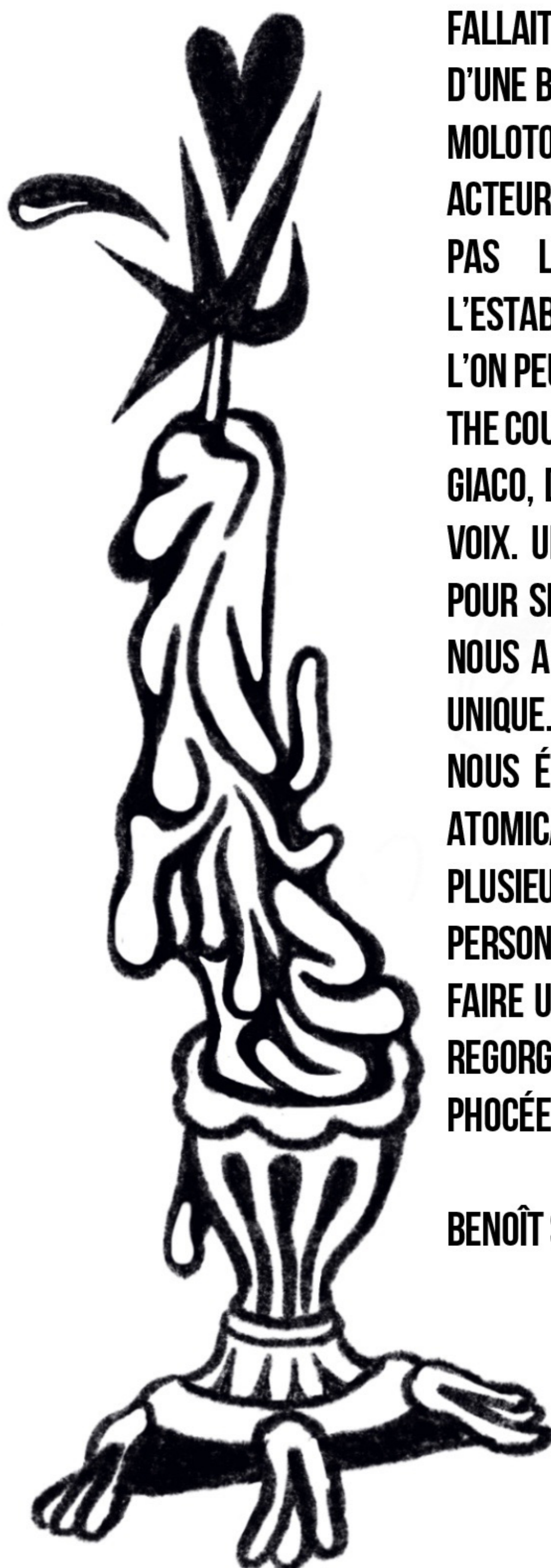
DÉBUT DES ANNÉES 2000, NOUS PÉNÉTRONS DANS LA MACHINE À COUDRE. DIRECT : LES DOIGTS DANS LA PRISE, GROSSE DÉCHARGE. OÙ SOMMES-NOUS ? DANS UN TRIPOT DE MEMPHIS EN 1954 ? UNE CAVE DE LIVERPOOL ? UN CLUB POUILLEUX DE LONDRES EN 1976 ? IL EST ALORS QUESTION DANS LES MÉDIAS D'UN « RETOUR DU ROCK », ALORS QU'ICI, IL NE S'AGIT PAS DE REVIVAL, MAIS DE PREMIÈRE FOIS, D'ÉNERGIE À REVENDRE, COMME SI LE ROCK N'AVAIT JAMAIS PERDU SON INNOCENCE, SA RAGE ! LE BRUIT, LA FUREUR, LA JOIE, L'ESPRIT GARAGE, PUNK, ONE-TWO-THREE-FOUR, BAM-BOUM-CLASH, NOAILLES CALLING : IL NOUS FALLAIT FILMER ÇA. NOUS AVONS ÉCRIT UNE TRAME, LES AVENTURES D'UNE BANDE D'ALLUMÉS DANS CES QG, L'EMBOBINEUSE, L'ASILE 404, LE MOLOTOV, DATA ET DONC LA MACHINE À COUDRE, RECRUTÉ COMME ACTEURS DES JEUNES HABITUÉS, ET C'EST PARTI, EN AUTOPRODUCTION, PAS LE TEMPS D'ATTENDRE L'AIDE OU L'APPROBATION DE L'ESTABLISHMENT. NOUS AVONS RÉALISÉ TROIS LONG- MÉTRAGES DIY, OÙ L'ON PEUT CROISER DES MUSICIENS DU CRU, SERGENT POPPERS, TOMY AND THE COUGARS, QUÉTZAL SNÂKES, GUILLAUME ROTTIER, MARINE SOLEIL, JUL GIACO, DONDOLDO... NOTRE NOUVEAU FILM, FOTOGENICO, REPOSE SUR UNE VOIX. UN PÈRE ENDEUILLÉ MÊME DANS MARSEILLE UNE ENQUÊTE AVEC POUR SEUL INDICE UN VINYLE. C'EST LA CHANTEUSE DE CATALOGUE QUI NOUS A FAIT L'HONNEUR DE METTRE AU SERVICE DU FILM SON TIMBRE UNIQUE. NOUS ÉTIONS ENCORE SOUS LE CHOC D'UN LIVE DU GROUPE AU LEDA ATOMICA (LEUR REPRISE DE "KIDS OF THE BLACK HOLE" : DÉMENTIELLE), PLUSIEURS SCÈNES SE DÉROULENT LÀ, D'AUTRES AU LOLLIPOP, LE PERSONNAGE PRINCIPAL FÉMININ ÉTANT DISQUAIRE. L'IDÉE, C'ÉTAIT DE FAIRE UN WESTERN SUR LE DEUIL EN FILMANT DES SALOONS MENACÉS, REGORGEANT D'HISTOIRE. LA MUSIQUE, LES SALLES, L'ÉLECTRICITÉ PHOCÉENNE : NOTRE VORTEX.

FOTOGENICO, EN SALLE LE 11 DÉCEMBRE.

BENOÎT SABATIER & MARCIA ROMANO

CE MOIS-CI LE VORTEX EST ILLUSTRÉ PAR LINA BOUALI

INSTA : @GOULGURL



DECEMBRE

SAMEDI 30 NOV

L'INTERMÉDIAIRE
Toko Blaze & Gari Greu & Lionel Raspi & Rastyron (oai reggae party)
20h30 - 5€

LES 9 SALOPARDS
Parasyth (rock français) + Balagim (rap / rock alternatif) + Porncars (rock/punk)
20h45 - prix libre

LA MAISON HANTÉE
Festival Culture Bar-bars Zek (post punk / noise) + Fat Moon (rock psyché)
21h00 - entrée libre

LA SALLE GUEULE
Traffik JAM #1
(Concerts Rap + Open Mic)
19h - 5€ si tu peux
ou 1 denrée alimentaire

ATELIERS JEANNE BARRET
Soutien pour l'accueil d'artistes de Gaza: Inès Tobji-Hader (performance) + Sama' Abdulhadi (DJ techno) + Moesha 13 (dj set gadjicore) + Detect (rap) + Sarv (dj dark disco / EBM) + Duomobile (electro alternative)
19h00 - 10€ ou plus

CASA CONSOLAT
Gurumbé project
(les racines noires du flamenco)
21h - 5/10€

L'EMBOBINEUSE
Festival Jest : Na (ethio-groove) + M.Sayyid of Antipop Consortium (slam) + Melanin (dj taraxo, funk et afro bass)
21h00 - 10/12€

LE MOUNGUY
Coco 2 Brumes (chanson française)
20h00 - entrée libre

LE NON-LIEU
New Ensemble Boby (Boby Lapointe)
20h30 - 10€

TWALI
Ngasa Ngasa (funk méditerranéen)
21h00 - 5€

LA MERVEILLEUSE
Trae Joly (dj set batida, dubstep...)
22h30 - prix libre

LEDA ATOMICA
V Empire (tribute Cradle of fist) + Warrstein (tribute Rammstein)
19h00 - 10€

SING OR DIE
Karaoke!
21h00 - 3/5€

DIMANCHE 1ER DEC

LA PLAINE
20 ans de Data et l'Embobineuse: Fête de la Vie: Karaoke & Drag Shows avec Sing or Die Déguisée, c'est gagné! A partir de 14h00

L'INTERMÉDIAIRE
Mossaï Mossaï (noise psyché) + Foutu (garage stoner)
20h30 - 5/7€

LEDA ATOMICA
Terrine (Bruit direct) + Officium (Élect)
19h30 - 7€

STUDIO DE L'ARC
Slam jam
19h00 - prix libre

LUNDI 2

L'INTERMÉDIAIRE
Jam jazz manouche
20h00 - entrée libre

MARDI 3

LE MOLOTOV
Soutien à la maraude Mentalité
Depé : Rodin + Lansky Namek + Rager (rap)
20h00 - prix libre

L'INTERMÉDIAIRE
Jam jazz swing
20h00 - entrée libre

MERCREDI 4

LABO D'ARGENT
Sejro Murayama & Hervé Boghossian + projection
20h00 - tarif nc

LA MERVEILLEUSE
Anniverfest vernissage expo collective + cartomancie par Scorpion Bleu
19h30 - entrée libre

JEUDI 5

LA MERVEILLEUSE
Anniverfest : Live MondKobold + DJ set GRRRLXYZ all starzzz B2B
22h30 - prix libre

L'INTERMÉDIAIRE
Naitana (jazz funk) + Le bruit bleu (pop folk)
20h30 - 5€

LES 9 SALOPARDS
Dj Francky Lanight (pépites)
21h00 - prix libre si tu veux

STUDIO DE L'ARC
Jam jazz
19h - prix libre

VENDREDI 13

LOLLIPOP
Sortie de la compil' Massilia's Burning: Kael solo (power pop)
19h00 - entrée libre

L'INTERMÉDIAIRE
Sortie de la compil' Massilia's Burning: Abstract Puppet (shoegaze) + Lodi Gunz (garage) + Parade (post pop) + Cheap Entertainment (punk rock) + Sovox (garage punk)
20h - 5€

LES 9 SALOPARDS
Woest (black metal) + Dj Daemonicreator (metal)
21h - 5€

LA SALLE GUEULE
Soutien à Soin Soir Abeelily (Folk blues) + Accattone (noise rock) + Geriatrie (compost noise)
21h00 - prix libre

LEDA ATOMICA
Naud (alt pop) + Appolonie (r&b)
20h - 5€

DATA
Lugal Lanbada (illbient) + Naima Mare (electroacab)
19h - 3/9€

CASA CONSOLAT
Chorale Calle Sol (rythmes d'Amérique latine)
20h30 - 8€

LA MAISON HANTÉE
Dj Voy (latino)
20h - entrée libre

SING OR DIE
Karaoke
20h30 - 3/5€

VENDREDI 6

LOLLIPOP
Sortie compilation Oreille Casée Radio : Dan Imposter & friends (Pop Folk Rock)
19h00 - entrée libre

LA SALLE GUEULE
Bus stop fest: Burn Kit (post punk) + Confetti Malaise (anarchonew-wave) + qb (Lofi indie punk)
20h30 - 5€ si tu peux

LA MAISON HANTÉE
Jim Younger's spirit (rock psyché) + Lodi Gunz (garage glam)
20h30 - entrée libre

L'INTERMÉDIAIRE
Diamond Dog (post punk) + Eden Cosmo (dj dark wave)
20h30 - 5/7€

DATA
TDTNDG
(synthé-trompette pasjazz)
19h - 3/9€

MANIFESTEN
Sejro Murayama (solo) + Hervé Boghossian (solo)
20h00 - tarif nc

LEDA ATOMICA
Virage (rock fusion)
19h00 - 5€

LES 9 SALOPARDS
Mega Lune (techno synth pop)
21h - 5€ si tu peux

CASA CONSOLAT
Soirée milonga
La sociale (cours + concert)
20h00 - 8/10€

LA MERVEILLEUSE
Anniverfest
Tumulte (set dembow drum'n'bass)
22h30 - prix libre

ATELIERS JEANNE BARRET
So Ruff & So Tuff X Ikse Sound System (live + Dj set)
22h30/4h30 - 10€

LE MOUNGUY
Djon Bull b2b & Louis la Bamboche
(dj Dub/Electro/House)
21h - entrée libre

ZOUMAI
Las Divas Del Perreo (dj set Latino)
20h - entrée libre

STUDIO DE L'ARC
Dj set house / bodegacore
19h00 - prix libre

SING OR DIE
Karaoke
20h30 - 3/5€

SAMEDI 7

LA SALLE GUEULE
Bus stop fest: Chicken's Call (anarchopunk) + Guai (punk rock / emo) + Flo Mekouyanski (chansons à textes)
20h30 - 5€ si tu peux

LA DAR, CENTRE SOCIAL AUTOGÉRÉ
Concert de soutien à la Marsmut
Open mic: + Kmy (rap) + Yannick Noailles (rap) + Dilome (rap) + Hisse Yan (dj set eclectic)
21h00 - prix libre

SAMEDI 14

PARC BILLOUX (15EME)
Jour de fête (manège de Sud Side)
14h00 - gratuit

L'INTERMÉDIAIRE
Sortie de la compil' Massilia's Burning: Avee Mana (garage psyché) + Tessina (dream folk) + Avenir (grunge mystique) + Glitch (hypnotik post) + Crache (synth Punk) + Technopolic (garage punk)
20h00 - 5€

LA SALLE GUEULE
Sathōnay (pop psyché orientale) + Napalm Daf (dark trad) + Veteran (goth country)
21h - 5€

LE NON-LIEU
Johnny Barrel Country Band (special Christmas)
20h30 - 6€

EMBOBINEUSE
Maraudeurs (lo-fi / post-punk) + Winter Family (spoken word - electronic xp)
21h - 8€

LA DAR, CENTRE SOCIAL AUTOGÉRÉ
Soirée de soutien au Comité Espoir et Solidarité pour Idir
Djset de musiques électroniques
21h - prix libre

CASA CONSOLAT
Crusoé (musique poétique engagée)
20h30 - 5/10€

LE MOUNGUY
Cuático (Latin/Jazz/Funk) + jam session
21h - entrée libre

EMBOBINEUSE
Trois mers et quatre terres (expérience visuelle et sonore) + Frédéric D. Oberland (ritual electronics & sax) + ps stamps back (dystopic soundscapes) + Dj Tarreem Yagayev
21h00 - 8€

LEDA ATOMICA
Tessina (Rock Folk Indie) + Usken (Trip Rock)
19h00 - 5€

DATA
Pronostic Vital (synthpunk trap) + Malarxit (stoner folk)
19h00 - 3/9€

LA MAISON HANTÉE
Les Vierges (garage / surf) + Faire Face (punk rock)
21h00 - 10€

LE NON-LIEU
Karim Tobbi (blues country folk)
20h30 - 10€

ZOUMAI
Negadeza & Coco Do M (sam-ba)
20h00 - entrée libre

LES 9 SALOPARDS
Novietchok.234 (punk) + Rage inside (tribute Ratm)
21h00 - 5€ si tu peux

CASA CONSOLAT
Seba Yahia & M. Bumgardner & S. Pace (musique brésilienne)
20h30 - 5/10€

L'INTERMÉDIAIRE
Le Chiffre Organ-ization (Psyché 60's Soul Freak Beat) + Child of Panoptes (Psyché / garage-rock /) + djs Jerk club
20h00 - 5€

191 MANHATTAN
Extraballs (funk rock) + Flash Ahah & The Gang (groove)
20h - 10€

LA MAISON HANTÉE
The Black Glasses (rock)
20h - prix libre

EXTRÊME JONGLERIE
Cabaret érotique
19h - chapeau

LA MERVEILLEUSE
Mafia K'1 Frite (collectif dnb jungle ghetto tech...)
22h30 - prix libre

LES 9 SALOPARDS
Dj Hey Mars (Rock / Garage / 60's & 50's)
20h00 - prix libre

ZOUMAI
English Apéro (karaoke live)
20h00 - entrée libre

LA DÉVIATION
Marché de Noël

SING OR DIE
Karaoke
20h30 - 3/5€

DIMANCHE 15

L'INTERMÉDIAIRE
La méga grosse fripe de la mort qui tue
14h/18h30 - entrée libre

SAMEDI 7 (SUITE)

LE MOLOTOV
Bragolin (post-punk/dark wave) + Soul Beach (electro-pop / pop rock) + Fini Party (post-punk xp)
20h30 - 7/12€

LA MERVEILLEUSE
Anniverfest: La Merveilleuse all stars B2B(dnb jungle ghetto tech bass baile funk)
22h30 - prix libre

SING OR DIE
Karaoke
20h30 - 3/5€

DIMANCHE 8

L'INTERMÉDIAIRE
La Marmite (rap)
20h30 - 5€

LA MERVEILLEUSE
Anniverfest: Open mic par DZ Kaïna + Queeraoké animé par Phoene
20h00 - prix libre

MARDI 10

L'INTERMÉDIAIRE
La jam jazz qui dérape (jam + concert swing)
20h30 - entrée libre

JEUDI 12

LEDA ATOMICA
Super Bravo (rock)
19h00 - 7€

L'INTERMÉDIAIRE
YovoY SaX (rap instru) + Rapville (rap)
20h30 - 5€

LA MAISON HANTÉE
Boeuf hanté (jam)
20h00 - entrée libre

LES 9 SALOPARDS
Harrison Fuego (no wave garage) + guest
21h00 - 5 € conseillé

STUDIO DE L'ARC
Jam jazz
19h00 - prix libre

LA MERVEILLEUSE
Zarra Thustra (dj set breaks 2-step fatt bass)
22h30 - prix libre

SING OR DIE
Karaoke
20h30 - 3/5€